Anul al 58-lea 8 Pagini EXEMPLARUL { In România 3 lei / In străinătate 6 lei 8 Pagini

Taxa poștală plătită în numerar, conform aprobării Dir. G-le P. T. T. Nr. 24.464/939

Nr. 66 Marți 11 Martie 1941

„ASOCIAȚIUNIA" SIBIIU

ABONAMENTE IN ȚARA Lei 200 pe 3 luni Lei 380 pe 6 luni. Lei 750 pe 12 luni. O lună Lei 80 In străinătate în raport cu tariful poștal și valuta

# UNIVERSUL

CELE DIN URMA ȘTIRI DIN LUMEA INTREAGA, TELEGRAFICE ȘI TELEFONICE

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: BUCUREȘTI, STR. BREZOIANU No. 23-25

CENTRALA TELEFONICA A ZIARULUI: 3.30.10: SECRETARIATUL DE REDACȚIE: 3.30.15

Fondator: LUIGI CAZZAVILLAN

Proprietar: „UNIVERSUL" S. A.

Inscris sub Nr. 160 Trib. Ilfov

ABONAMENTE IN ȚARA pe un an la UNIVERSUL COPIILOR ZIARUL CALATORIILOR, VESELIA, RADIO UNIV. și UNIV. LITERAR câte 220 lei UNIV.-SPORT 500 lei

DIRECTOR ȘI ADMINISTRATOR DELEGAT STELIAN POPESCU

# REZULTATUL PLEBISCITULUI

MAJESTATEA SA REGELE MIHAI I

## AZI SE VA PROCLAMA REZULTATUL DEFINITIV AL PLEBISCITULUI

Comisia plebiscitară prezidată de d. D. Gh. Lupu, primul președinte al Inaltei Curți de casație, se va întruni azi dim. spre a proclama rezultatul definitiv al plebiscitului.

Acest rezultat va fi anunțat prin posturile de radio la ora 10 dim. și prin afișe răspândite în Capitală.

## PLÂNGERILE SĂTENILOR

*In cuvântul adresat sătenilor, Conducătorul Statului, d. general Ion Antonescu, vestește că a luat hotărîrea ca în fiecare comună să se înființeze câte o cutie de plângeri, ce va fi așezată la primărie, dându-se astfel posibilitate locuitorilor să-și arate în scris necazurile și nevoile lor.*

*Scrisorile vor fi ridicate odată sau de două ori pe lună de pretor și trimise autorităților centrale, pentruca în modul acesta Conducătorul Statului să poată cunoaște cari sunt lipsurile și suferințele ce frământă viața satelor.*

*Incontestabil că satele noastre au o mulțime de nevoi cari se cer împlinite. Atențiunea cârmuirii trebue îndreptată necontenit în direcțiunea ridicării satelor sub raport economic, cultural și sanitar, deoarece țărănimea, prin caracterul ei curat românesc, constitue isvorul de energie națională, din care se recrutează valorile spirituale în diferitele activități ale Statului.*

*O țărănime luminată prin școală și biserică poate să-și croiască o soartă mai bună, atât în ce privește starea ei materială, cât și sub raportul îngrijirii sănătății.*

*Dacă luminătorii satelor, preotul și învățătorul, își vor înțelege cu adevărat rolul pe care-l au în pregătirea păturii țărănești, dacă administrația comunală va pune mai presus interesele obștești decât cele particulare și va lucra în spiritul unei bune și cinstite gospodării, dacă agronomii vor învăța pe plugari să facă o agricultură cât mai intensivă și mai productivă, desigur că înfățișarea satelor va fi alta și nivelul vieții rurale se va ridica.*

*Nevoile, în care se sbat satele noastre, nu se pot rezolva însă fără o colaborare armonioasă a tuturor factorilor cari activează în mediul rural.*

*Dela toți se așteaptă o înțelegere deplină a tuturor problemelor legate de țărănime și o activitate care să poată duce la rezultate pozitive.*

*Nu-i mai puțin adevărat că oricâtă râvnă s'ar pune pentru ridicarea satelor, scopul nu poate fi ajuns, dacă nu se găsește și în rândul țărănimii o*

(Continuare in pag. 3-a)

## SEMNIFICAȚIA CONSULTĂRII NAȚIONALE

In liniște și ordine, cetățenii din orașele și din satele României au răspuns la întrebările cu caracter de consultare națională în legătură cu aprobarea ori dezaprobarea înfăptuirilor regimului nou, statornicit dela 6 Septembrie 1940.

Absente au fost pasiunile, frământările și samavolniciile depe vremea consultărilor de altă dată; numai păstrarea ordinei și a liniștei au fost grija fiecăruia; nici o preocupare de trecut, ci numai gândul de-a asigura un viitor mai bun a cântărit în mintea tuturor. Pentru prima oară în istoria noastră electorală, nu s'a impus și nu s'a sancționat în nici un fel obligativitatea participării la vot.

In anul 1938, cu toate sancțiunile prevăzute, la o populație de aproape 19 milioane, votând și femeile, s'au exprimat 4 milioane de voturi.

Fără sancțiuni și fără votul femeilor, la o populație de aproape 14 milioane s'au exprimat 3 milioane de voturi din care un număr neînsemnat a răspuns „nu" întrebărilor plebiscitare.

Ecoul certurilor, zizaniilor și vrăjmășiilor de altă dată a amuțit, trebuia să amuțească, pentru că românimea toată și-a dat seama că în vremea de astăzi numai închegarea sufletească deplină, numai strânsa solidaritate a neamului întreg ne vor da tăria ca, ținând mereu trează conștiința națională, să putem face față eventualităților cari se succed cu iuțeala fulgerului de la un ceas la altul.

Un popor muncitor, cuminte și disciplinat și-a exprimat, prin cele 3 milioane de voturi, încrederea în cârmuirea nouă, pusă sub oblăduirea M. S. Regele Mihai I și primului său sfetnic, generalul Antonescu.

Cârmuitorii nu au un răspuns mai elocvent de dat solidarității și disciplinei cârmuiților, decât ținând seama mereu, în mod permanent, de doleanțele masselor anonime ale căror suferinți rar ajungeau până sus.

Să facă să fie legea stăpână în țară, să fie apărată munca din toate ramurile de activitate, să fie înlăturate ori ce alte criterii în alegerea dregătorilor și numai meritul, priceperea și cinstea să fie calitățile determinante. Să țină cârmuitorii ferestrele larg deschise ca să ajungă până la ei lumina și adevărul, având mereu în minte gândul că bunele intențiuni ale celor mari nu sunt suficiente, ci pentru conducerea mulțimilor e nevoe de o precisă, clară și sinceră informare și documentare asupra tuturor nevoilor, tuturor lipsurilor și tuturor îndreptărilor posibile în viața atât de necăjită a mult încercatului popor român, care, în pofida tuturor vitregiilor, n'a pierdut o clipă nădejdea în dreptatea pe care o merită.

D. GENERAL ION ANTONESCU
Conducătorul Statului și Președinte al Consiliului de miniștri

## ACORDURILE ECONOMICE ȘI INDUSTRIALE CU ȚĂRILE STRĂINE

### COLABORAREA ECONOMICĂ CU GERMANIA. — POPORUL ROMÂN E STĂPÂN PE DESTINELE SALE

*Generalul Antonescu aduce la cunoștința țării următoarele:*

1. Acordurile economice și industriale care se stabilesc sau se vor stabili cu țările străine pentru desvoltarea producției noastre industriale și agricole, se fac cu respectarea următoarelor principii de bază:

a) Nu se înstrăinează fondul avuției naționale;

b) pătrunderea în economia națională, fie în locul capitalului străin și evreiesc, fie în investiții noui, care interesează independența noastră economică, nu se poate face decât cu știința și consimțământul guvernului și numai până la limita plafonului care să dea statului putința controlului și dirijărei economiei sale de bază.

2. Aceste principii au fost puse de Generalul Antonescu, atât cu ocazia vizitei sale la Berlin și Roma, cât și cu ocazia întâlnirii recente dela Viena.

Ele au fost considerate de Führer, de Duce și Reichsmareșalul Göring, ca naturale și acceptate integral.

Führerul, cu înalta sa înțelepciune clăditoare, a declarat oficial că Germania nu vine în România ca să profite, ci ca s'o ajute, pentru a se desvolta economicește cât mai repede, ridicarea neamului românesc folosind viitoarei ordine Europene și însăși intereselor economice ale Germaniei.

Expresia neîndoelnică a acestei înțelegeri a nevoilor românești este și dobânda cu totul redusă, hotărâtă de Führer pentru creditele acordate României, și termenele lungi de plată.

Toți românii de bună credință să compare această atitudine cu aceia pe care alte puteri au avut-o față de noi în raporturile economice din trecut, când bogățiile ne erau înstrăinate, dobânzile plătite de noi erau excesive și ni se impunea și jicnitorul control străin.

3. Aplicarea acestor principii de bază va fi neșovăitoare. In acest scop s'a stabilit că nici o tranzacție definitivă nu se va putea face fără aprobarea guvernului și numai prin persoanele oficiale, reprezentând legația respectivă.

Supușii români cari se vor abate dela aceste principii înstrăinând fără aprobare avutul se vor face vinovați de trădarea intereselor naționale și vor fi pedepsiți ca atare. Iar străinii cari vor încerca asemenea tranzacții neregulate, vor fi expulzați în 24 ore.

4. Colaborarea economică cu Germania s'a desfășurat sub actualul regim în condițiunile cele mai bune, România găsind întotdeauna cea mai largă înțelegere în toate domeniile. Astfel, în timp ce prețurile unitare ale exportului au fost sporite, am obținut micșorarea considerabilă a contingentelor de cereale și alimente, care conform angajamentelor din August 1940 trebuiau să fie livrate puterilor Axei și altor state.

Trupele germane intrate sau

(Continuare in pag. 3-a)

## MARINA DE RĂZBOI FRANCEZĂ VA ESCORTA VASELE COMERCIALE IMPOTRIVA ATACURILOR BRITANICE

Paris, 8 (Rador). — Corespondentul agenției „D. N. B." transmite:

Vorbind în fața reprezentanților din Paris ai presei Statelor-Unite, ambasadorul de Brinon a spus între altele:

„In cazul când atacurile britanice împotriva vaselor comerciale franceze vor continua, marina de război franceză va escorta aceste vase.

Amiralul Darlan a făcut o comunicare în acest sens amiralului Leahy, ambasadorul Statelor-Unite la Vichy. Amiralul Darlan este ferm hotărît să asigure protecția vaselor comerciale franceze chiar dacă ar trebui pentru aceasta să dea lupte cu vasele de război engleze".

## SOLEMNITATEA DELA MÂNĂSTIREA CURTEA DE ARGEȘ

### Azi se va oficia un serviciu religios la mormintele Marilor Regi

Pentru a cinsti unirea dovedită de români, în ultimele împrejurări și a mărturisi creștineste recunoștința neamului față de întemeietorii lui, către cari trebue să ne îndreptăm gândul în toate ceasurile mari ale Patriei, d. general Ion Antonescu a hotărît ca astăzi, Duminică dimineață, să se oficieze în Mânăstirea Curtea de Argeș, un serviciu religios la mormântul lui Neagoe Basarab și al Regilor Carol I și Ferdinand Intregitorul.

Serviciul religios va fi oficiat de către Inalt Prea Sfinția Sa Patriarhul Nicodim, în prezența reprezentanților Majestății Sale Regelui și d-lui general Ion Antonescu, Conducătorul Statului, precum și a membrilor guvernului.

## ADERAREA IUGOSLAVIEI LA PACTUL TRIPARTIT SE VA PRODUCE IN CURÂND

### Prin telefon dela corespondentul nostru din Berlin

Berlin, 8. — Știrile din Iugoslavia, pe care le așteaptă cu încordare cercurile diplomatice, n'au sosit până acum aci.

Tot ce a transpirat până acum în această privință e hotărîrea guvernului iugoslav în sensul unei strânse colaborări cu puterile Axei, precum și aceea de a apăra cu toată energia suveranitatea și libertatea statului și poporului iugoslav. Amănunte asupra altor probleme nu se dau până acum la Berlin, forurile autorizate păstrând cea mai strictă rezervă.

**Cercurile neutre de aci, de obicei bine informate, își exprimă însă părerea că aderarea Iugoslaviei la pactul tripartit nu va întârzia prea mult.**

**Cercurile neutre berlineze sunt în acelaș timp de părere că toate dificultățile în calea unei strânse colaborări între Axă și Iugoslavia trebue considerate ca fiind de pe acum înlăturate.**

*

Precizarea definitivă a atitudinii Turciei este așteptată. Toate știrile primite în această privință până acum se bazează pe simple combinațiuni.

Se semnalează totuș un fapt care contribue în mod îmbucurător la aprecierea relațiilor dintre Berlin și Ankara.

După o comunicare a președintelui Camerei de comerț germano-turce, se socotește cu o creștere considerabilă a comerțului turco-german.

Se știe că comerțul dintre cele două state suferise foarte mult în ultimul timp, ceea ce era foarte desavantajos pentru Turcia. De relevat că această comunicare a fost făcută în prezența ambasadorului Turciei la Berlin și cu consimțământul acestuia.

*

Pe lângă evenimentele din sudestul Europei, un alt fapt care e urmărit cu viu interes aci e anunțarea vizitei d-lui Matsuoka, ministrul de externe al Japoniei, la Berlin și Roma.

Data când ea se va produce îi conferă o deosebită însemnătate, prin faptul că ea concordă, după cum a declarat d-rul Goebbels, cu perioada în care se va produce lovitura decisivă a Axei împotriva Angliei.

*

Scrisoarea adresată mareșalului Pétain de direcția mișcării Adunării Naționale Populare este viu comentată aci, arătându-se că cu toată loialitatea arătată față de mareșalul Pétain, tonul ei e cât se poate de sever. Această scrisoare e considerată ca o acțiune directă de natură revoluționară cu scopuri de politică internă și externă, care concordă cu cele hotărîte de Fuehrer și mareșalul Pétain la Montoire.

După toate probabilitățile, mișcarea dela Paris urmărește luarea unei atitudini categorice împotriva Angliei.

In aceeaș ordine de idei, trebue relevat faptul că dela Paris s'a primit aci știrea că întrevederea pe care a avut-o acolo amiralul Darlan cu ambasadorul Abetz a avut un rezultat pozitiv.

## POLITICA MAREI BRITANII IN ORIENT

### Chestia Siriei și problema arabă

Destăinuirile ce le-a publicat corespondentul ziarului budapestan „Magyarsag" din Washington, privitoare la o încercare de intervențiune a Statelor-Unite în afacerile balcanice — comunicarea ce ar fi făcut-o d. Welles, subsecretarul de stat la departamentul de stat din partea d-lui Roosevelt. d-lui Fotici, ministrul Jugoslaviei din Washington — cu scopul de a influența asupra politicei exterioare a guvernului iugoslav în sensul opus intereselor Germaniei și Italiei, n'au fost nici confirmate, nici infirmate, până acum.

Presa germană consideră intervenția d-lui Roosevelt, în afacerile balcanice, ca o indicație în ce privește rolul de arbitru ce ar urmări să-l joace președintele Statelor-Unite în Europa, spre a apăra interesele politicei anglo-saxone.

După presa din Belgrad guvernul iugoslav este hotărît să mențină politica neutralității, bazată pe apărarea integrității teritoriale a statului. Acțiunea diplomatică în Balcani și în Orient este în curs. Trupele germane care au trecut în Bulgaria, sunt în faza concentrării. După presa germană există un plan englez de a pune stăpânire pe Siria, cu scopul de a extinde războiul în Orient. Se reamintește că dela început Anglia n'a fost mulțumită că mandatul Siriei a fost încredințat Franței și numai după încheerea convenției Syket-Pirot, ea s'a hotărît să recunoască pretențiile fostei sale aliate asupra acestui ținut, însă cu anumite rezerve și considerând actuala situație ca provizorie.

Cum Siria este situată într'o poziție geografică interesantă, între Turcia, Irak, Arabia, Palestina și coasta Mediteranei orientale, se înțelege dela sine importanța ce o prezintă ea din punctul de vedere al strategiei britanice în Orient. Situația din Siria este însă în legătură și cu celelalte probleme orientale, care deasemenea interesează Marea Britanie.

Un factor etnic și politic de o importanță covârșitoare în Orent este factorul arab. Populația arabă ocupă un teritor vast și conducătorii ei politici și religioși urmăresc să întindă

(Continuare in pag. 2-a)

## APĂRAREA PASIVĂ IN CAPITALĂ

Calea Victoriei în timpul exercițiului de apărare pasivă de Sâmbătă, când s'a dat alarma

Harta Orientului mijlocriu: Turcia, Siria, Irak, Iran, Palestina, Transiordania și nordul Arabiei